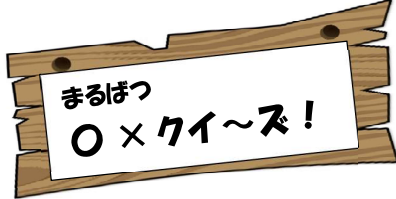




你好!

25日は、北鯖石小学校の大運動会がありましたね。今年はどちらが優勝したのでしょうか。きっと白熱した戦いだったことと思います。天津日本人学校は6月1日でした。運動会〇×クイズが出したくて^^;5月号は少し遅れてお届けします。



運動会〇×クイズ!

天津日本人学校の運動会で優勝したのは、赤組である! 〇か×か

正解は、通信の最後に^^

第14号は、**初 (外卖) 体験** を紹介します。



日本では「出前」のようなものです。スマホで写真を見て注文するだけで、家から外にでなくても食べ物が届きます。ファーストフードから、レストランまでいろいろなお店から選べます。届くと中国語で電話がかかってくるので今まで挑戦できないでしたが、中国生活も1年経ったので「きっと何とかなるだろう!」と勇気を出して注文してみました。

5号で紹介した天津

「**狗不理 (ごうぶり)**」^{ばおす}名物の包子 (肉まん) がというお店の料理から、有名なお店です。夕食のおかずを注文してみました。

スマホの注文画面 (「¥27」は27円じゃなくて、27元です。)

注文して20分くらいで熱々のものが届きました。これは16.5元(280円くらい)でした。宅配代も含まれています。安くてびっくりしました。おいしかったですよ!

点菜	评价	商家 故事
单人套餐	狗不理·双拼套餐	荤素双拼A款套餐 宫保鸡丁 (小) + 醋溜土豆丝 (小) ... [新品上架]
狗不理·双拼套餐	¥27	店铺休息中
狗不理·双拼菜	狗不理·双拼菜	荤素双拼B款套餐 月宫10份 醋溜木须 (小) + 香菇油菜 (小) + 米饭 [新品上架]
狗不理·荤菜菜	¥31	店铺休息中
狗不理·素菜菜	狗不理·素菜菜	荤素双拼C款套餐 月宫11份 虾仁独面筋 (小) + 醋溜白菜木耳 (一 [新品上架]
狗不理·主食类	¥35	店铺休息中

点菜	评价	商家 故事
单人套餐	狗不理·素菜菜	干扁豆角 [新品上架]
狗不理·双拼套餐	¥28	店铺休息中
狗不理·双拼菜	狗不理·双拼菜	醋溜土豆丝 [新品上架]
狗不理·荤菜菜	¥18	店铺休息中
狗不理·素菜菜	狗不理·素菜菜	西红柿炒鸡蛋 [新品上架]
狗不理·主食类	¥22	店铺休息中

そして、さらに驚いたことに、スマホの画面で、今どの辺りまで来ているのか確認できるようになっていました！



「スマホの画面」
宅配のバイクがどこまで来ているかわかります！

左がお店で、赤い丸のところが私が住んでいるところです。見ているとどんどん距離が近くなってきておもしろかったです。まだ2回しか頼んだことはないですが、また挑戦してみようと思います。

こういう服装をした人がバイクで届けてくれます。あちこちで見かけます。



★もう1つ食べ物のお話を紹介します。

料理をお持ち帰りできる！**だあばお** 打包

なんと！中国では、食べきれなかったものをタッパにつめて持ち帰ることができます。打包（だあばお）といいます。食事が終わって、料理が残っていると、右の写真のようなタッパがもらえるのです。びっくりしました。（お店で食事をしなくても、そこで注文して、料理を打包して持ち帰る、ということもできるそうです。）

中国では、大皿にたくさん料理が盛られて出されるので、全部食べきれないことが多いです。でも、みんな当たり前のように持ち帰るので、そのまま捨てられるよりいいなあと思いました。日本だとレストランで出された料理を持ち帰るのは、きっとできませんよね。



「食べ残す」ことへの感じ方のちがい

中国では、料理をごちそうになる時、「お皿に少し食べ残す」というマナーがあるそうです。これは、「お腹いっぱい満足です。十分にいただきました。」という意味で、ごちそうになったことに対する礼儀だそうです。

日本では、ごちそうになる時は、残さず全部食べることが礼儀ですよ。感じ方が大きくちがっていておもしろいですね！！

さて、運動会○×クイズ！正解は×です。昨年は赤組でしたが、今年の優勝は「白組」でした！